



# Film Letter to the Future



## 未来への映画便

山形国際ドキュメンタリー映画祭

10.1 予約締切

2023年10月8日(日) 10:00-12:30

会場：山形市民会館 小ホール

### 高校生・大学生向けプログラム

映画を見ることは、自分を越えた存在と出会い、驚き、他者に思いを馳せる体験に他なりません。映画からの声、それに対する応答が、いつかどこかで誰かに、特に若い人々に届くことを願って— YIDFFでは、ドキュ山ユースの活動に加えて、小学生から大学生に至る人々を対象としたワークショップや上映会を数多く実施しています。今回の映画祭では、オランダ出身のヨハン・ファン・デル・コイケン (1938-2001) による短編作品を上映し、鑑賞ワークショップを行います。

受付期間 9/15(金) 10:00 - 10/1(日) 18:00



高校生・大学生の方は、本プログラムの作品を無料で鑑賞することができるほか鑑賞ワークショップに参加することができます。

下記のURLもしくはQRコードより、申し込みフォームの必要事項を記入してください。  
<https://forms.gle/r6hRddoA7F2pp1Zk7>

\*お申込みいただいた方には、映画祭開催が近づきましたらメールにて連絡を差し上げます。  
\*一般の方は、他のプログラムと同様に、チケット購入ないしは映画祭パスにて作品をご覧いただくことができます(申し込み不要)。

### ◎ 作品鑑賞 10:00-11:08

高校生、大学生の方は申込みをすることによって、以下の二作品を無料で鑑賞することができます。不自由な世界のなかで生の輝きを放つこともたちを描いた、ファン・デル・コイケン初期の代表作です。



ヘルマン・スローブ 目の見えない子ども 2

Herman Slobbe / Blind Child II

オランダ / 1966 / 27分

監督：ヨハン・ファン・デル・コイケン

エネルギーに満ち溢れた盲目の少年ヘルマン。彼は、自らの置かれた環境と闘うために必死で音を探し、さまざまな課題に取り組み、ある時、彼はマイクを握り、映画のレポーターとなる。



ベッピー

Beppie

オランダ / 1965 / 38分

監督：ヨハン・ファン・デル・コイケン

アムステルダムの労働者階級出身の少女ベッピーは10歳。陽気で機知に富む彼女は、数か月にわたる冒険を映画監督に語る。人生、死、テレビ、愛、お金について…



ヨハン・ファン・デル・コイケン

1938年アムステルダム生まれ。12歳より写真を撮り始め、1955年に写真集「We are 17」を発表。奨学金を受けてフランスの高等映画学院 (IDHEC) に学んだ後、長短編あわせて約60本の作品を制作し、ヨーロッパを代表するドキュメンタリー映画作家としての地位を築く。『井戸の上の眼』(1988)は、YIDFF'89のコンペティション部門優秀賞受賞。YIDFF'97では『アムステルダム・グローバル・ヴィレッジ』(1996)がコンペティション部門に選出。映画批評、写真の領域でも活躍。2001年没。

### ◎ 鑑賞ワークショップ 11:15-12:30

映画を見た後に、その日初めて出会う参加者が言葉を介して一緒に作品を振り返ってみると、どのような鑑賞ができるでしょうか。一人で見るのとは違う楽しみかたを体験してみませんか? けっして難しいワークショップではありません。ふだんから映画をたくさん見ている人もほとんど映画を見る習慣のない人も、まずは作品を見て、感じたことを具体的に言葉にしてみることからスタートしましょう。\*作品はすべて日本語字幕が付きます。ワークショップは通訳あり。

ワークショップ  
ファシリテーター  
講師



クリストフ・ポスティックさん  
リュクス国際ドキュメンタリー映画祭  
共同アーティスティック・ディレクター

映画祭のプログラムを担当するほか、パリのサンテ刑務所カザフスタン、シベリアなどで多くの企画ワークショップの指導を行う。フランスのVODサイト「Tènk」の編成メンバー。



ニシノマドカさん  
映画作家

パリ留学中にコイケンの作品と出会い、ドキュメンタリー映画を通じた対話の可能性について、作品制作や鑑賞方法の探求を始める。外国人を対象としたフランス語教育を描いた「言語の向こうにあるもの」は、YIDFF 2021アジア千波万波部門にて上映。

主催：山形国際ドキュメンタリー映画祭 共催：山形大学映像文化研究所  
協力：リュクス国際ドキュメンタリー映画祭、Documentaire sur grand écran  
企画協力：アンスティチュ・フランス日本

山形国際ドキュメンタリー映画祭 2023  
YAMAGATA International Documentary Film Festival  
10月5日(木)~12日(木) October 5-12

